ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 13ης Δεκεμβρίου 1991

σχετικά με την κατάρτιση μιας προσθήκης στο κοινοτικό πλαίσιο στήριξης για παροχή κοινοτικής διαρθρωτικής βοήθειας στην Ελλάδα για τη βελτίωση των συνθηκών μεταποίησης και εμπορίας των γεωργικών και δασοκομικών προϊόντων

(Το κείμενο στην ελληνική γλώσσα είναι το μόνο αυθεντικό)

(92/80/ΕΟΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2052/88 του Συμβουλίου της 24ης Ιουνίου 1988 περί της αποστολής των διαρθρωτικών ταμείων και της αποτελεσματικότητάς τους καθώς και περί του μεταξύ αυτών συντονισμού των παρεμβάσεών τους και συντονισμού με τις παρεμβάσεις της Ευρωπαϊκής Τράπεζας Επενδύσεων και των άλλων χρηματοδοτικών μέσων [1], και ιδίως το άρθρο 8 παράγραφος 5,

Μετά από διαβουλεύσεις με την Επιτροπή για την ανάπτυξη και μετατροπή των περιφερειών,

Εκτιμώντας:

ότι η Επιτροπή, με την απόφαση 90/203/ΕΟΚ [2], έχει εγκρίνει το κοινοτικό πλαίσιο στήριξης για παροχή διαρθρωτικής βοήθειας στην Ελλάδα·

ότι, στο διάστημα από 30 Μαΐου έως 14 Αυγούστου 1991, η ελληνική κυβέρνηση υπέβαλε στην Επιτροπή εννέα (9) τομεακά σχέδια για εκσυγχρονισμό των συνθηκών μεταποίησης και εμπορίας των γεωργικών και δασοκομικών προϊόντων, για τα οποία ο λόγος στο άρθρο 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 866/90 του Συμβουλίου της 29ης Μαρτίου 1990 περί βελτιώσεως των συνθηκών μεταποίησης και εμπορίας των γεωργικών προϊόντων [3], όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3577/90 [4]·

ότι στα σχέδια που υποβλήθηκαν από το κράτος μέλος περιγράφονται οι κυριότερες από τις επιλεγείσες προτεραιότητες και υποδεικνύονται τρόποι χρησιμοποιήσεως της βοήθειας που παρέχεται στα πλαίσια του Ευρωπαϊκού Γεωργικού Ταμείου Προσανατολισμού και Εγγυήσεων, τμήμα προσανατολισμού, προκειμένου για την εφαρμογή των σχεδίων·

ότι τα μέτρα που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 866/90 και του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 867/90 του Συμβουλίου της 29ης Μαρτίου 1990 περί βελτιώσεως των συνθηκών μεταποίησης και εμπορίας των δασοκομικών προϊόντων [5] μπορούν να λαμβάνονται υπόψη από την Επιτροπή κατά την κατάρτιση των κοινοτικών πλαισίων στήριξης για περιοχές υπαγόμενες στο στόχο 1, όπως προβλέπεται στον τίτλο ΙΙΙ του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2052/88·

ότι η εν λόγω προσθήκη του κοινοτικού πλαισίου στήριξης καταρτίζεται σε συμφωνία με το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος, με βάση την έννοια της εταιρικής σχέσης που ορίζεται στο άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2052/88·

ότι όλα τα μέτρα τα οποία απαρτίζουν την προσθήκη είναι σύμφωνα με την απόφαση 90/342/ΕΟΚ της Επιτροπής της 7ης Ιουνίου 1990 περί των κριτηρίων επιλογής που πρέπει να λαμβάνονται υπόψη όταν πραγματοποιούνται επενδύσεις για τη βελτίωση των συνθηκών μεταποίησης και εμπορίας των γεωργικών και δασοκομικών προϊόντων [6]·

ότι η Επιτροπή είναι διατεθειμένη να εξετάσει το ενδεχόμενο συμμετοχής και άλλων δανειοδοτικών μέσων στη χρηματοδότηση της εν λόγω προσθήκης, στα πλαίσια των ειδικών διατάξεων που διέπουν τη λειτουργία τους·

ότι, σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4253/88 του Συμβουλίου της 19ης Δεκεμβρίου 1988 για τις διατάξεις εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2052/88 όσον αφορά το συντονισμό των παρεμβάσεων των διαφόρων διαρθρωτικών ταμείων μεταξύ τους καθώς και με τις παρεμβάσεις της Ευρωπαϊκής Τράπεζας Επενδύσεων και των λοιπών υφισταμένων χρηματοδοτικών οργάνων [7], η παρούσα απόφαση θα διαβιβασθεί στο κράτος μέλος ως δήλωση προθέσεων·

ότι, σύμφωνα με το άρθρο 20 παράγραφοι 1 και 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 4253/88, η ανάληψη δημοσιονομικών υποχρεώσεων υπό μορφή συμμετοχής των διαρθρωτικών ταμείων στη χρηματοδότηση δράσεων καλυπτόμενων από το κοινοτικό πλαίσιο στήριξης θα γίνει βάσει μεταγενέστερων αποφάσεων της Επιτροπής με τις οποίες θα εγκριθούν οι σχετικές δράσεις·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της Επιτροπής Γεωργικών Διαρθρώσεων και Αγροτικής Ανάπτυξης,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Καταρτίζεται κοινοτικό πλαίσιο στήριξης για παροχή κοινοτικής διαρθρωτικής βοήθειας για τη βελτίωση των

(1) ΕΕ αριθ. L 185 της 15. 7. 1988, σ. 9.
(2) ΕΕ αριθ. L 106 της 26. 4. 1990, σ. 26.
(3) ΕΕ αριθ. L 91 της 6. 4. 1990, σ. 1.
(4) ΕΕ αριθ. L 353 της 17. 12. 1990, σ. 23.
(5) ΕΕ αριθ. L 91 της 6. 4. 1990, σ. 7.
(6) ΕΕ αριθ. L 163 της 29. 6. 1990, σ. 71.
(7) ΕΕ αριθ. L 374 της 31. 12. 1988, σ. 1.

συνθηκών μεταποίησης και εμπορίας των γεωργικών και δασοκομικών προϊόντων στην Ελλάδα, το οποίο καλύπτει την περίοδο από 1ης Ιανουαρίου 1991 έως 31 Δεκεμβρίου 1993.

Η Επιτροπή δηλώνει ότι προτίθεται να συμβάλει στην εφαρμογή της προσθήκης του κοινοτικού πλαισίου στήριξης σύμφωνα με τις αναλυτικές διατάξεις αυτού και σε συμμόρφωση με τους κανόνες και τις κατευθυντήριες οδηγίες των διαρθρωτικών ταμείων και των άλλων χρηματοδοτικών μέσων.

Άρθρο 2

Η προσθήκη του κοινοτικού πλαισίου στήριξης περιέχει τα ακόλουθα βασικά στοιχεία:

α) δήλωση των βασικών προτεραιοτήτων για κοινή δράση στους ακόλουθους τομείς:

1. Προϊόντα της Δασοκομίας
2. Κρέας
3. Γάλα και γαλακτοκομικά προϊόντα
4. Αυγά και πουλερικά
5. Διάφορα προϊόντα του ζωικού βασιλείου
6. Δημητριακά
7. Ελαιούχα προϊόντα
8. Κρασιά και οινοπνεύματα
9. Οπωροκηπευτικά

β) ενδεικτικό χρηματοδοτικό σχέδιο όπου αναφέρονται λεπτομερώς, σε σταθερές τιμές 1991, το συνολικό κόστος των προτεραιοτήτων που εγκρίθηκαν από την Κοινότητα και το ενδιαφερόμενο κράτος μέλος για κοινή δράση (282 651 000 Ecu για ολόκληρη την περίοδο) και οι χρηματοδοτικές ρυθμίσεις που προβλέπονται για δημοσιονομική βοήθεια από την Κοινότητα, κατανεμημένες ως εξής:

(σε Ecu)

1. Προϊόντα της δασοκομίας	5 195 000
2. Κρέας	10 070 000
3. Γάλα και γαλακτοκομικά προϊόντα	28 351 000
4. Αυγά και πουλερικά	3 423 000
5. Διάφορα προϊόντα του ζωικού βασιλείου	548 000
6. Δημητριακά	19 470 000
7. Ελαιούχα προϊόντα	9 820 000
8. Κρασιά και οινοπνεύματα	4 159 000
9. Οπωροκηπευτικά	15 584 000
Σύνολο	96 620 000 .

Το ποσό που υπολείπεται και το οποίο αντιστοιχεί στη συμμετοχή του κράτους μέλους (29 893 000 Ecu από το δημόσιο τομέα και 156 138 000 Ecu από τον ιδιωτικό τομέα) μπορεί να καλυφθεί εν μέρει με κοινοτικά δάνεια από την Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων και τα άλλα δανειοδοτικά μέσα.

Άρθρο 3

Η παρούσα δήλωση προθέσεων απευθύνεται στην Ελληνική Δημοκρατία.

Βρυξέλλες, 13 Δεκεμβρίου 1991.

Για την Επιτροπή

Ray MAC SHARRY

Μέλος της Επιτροπής